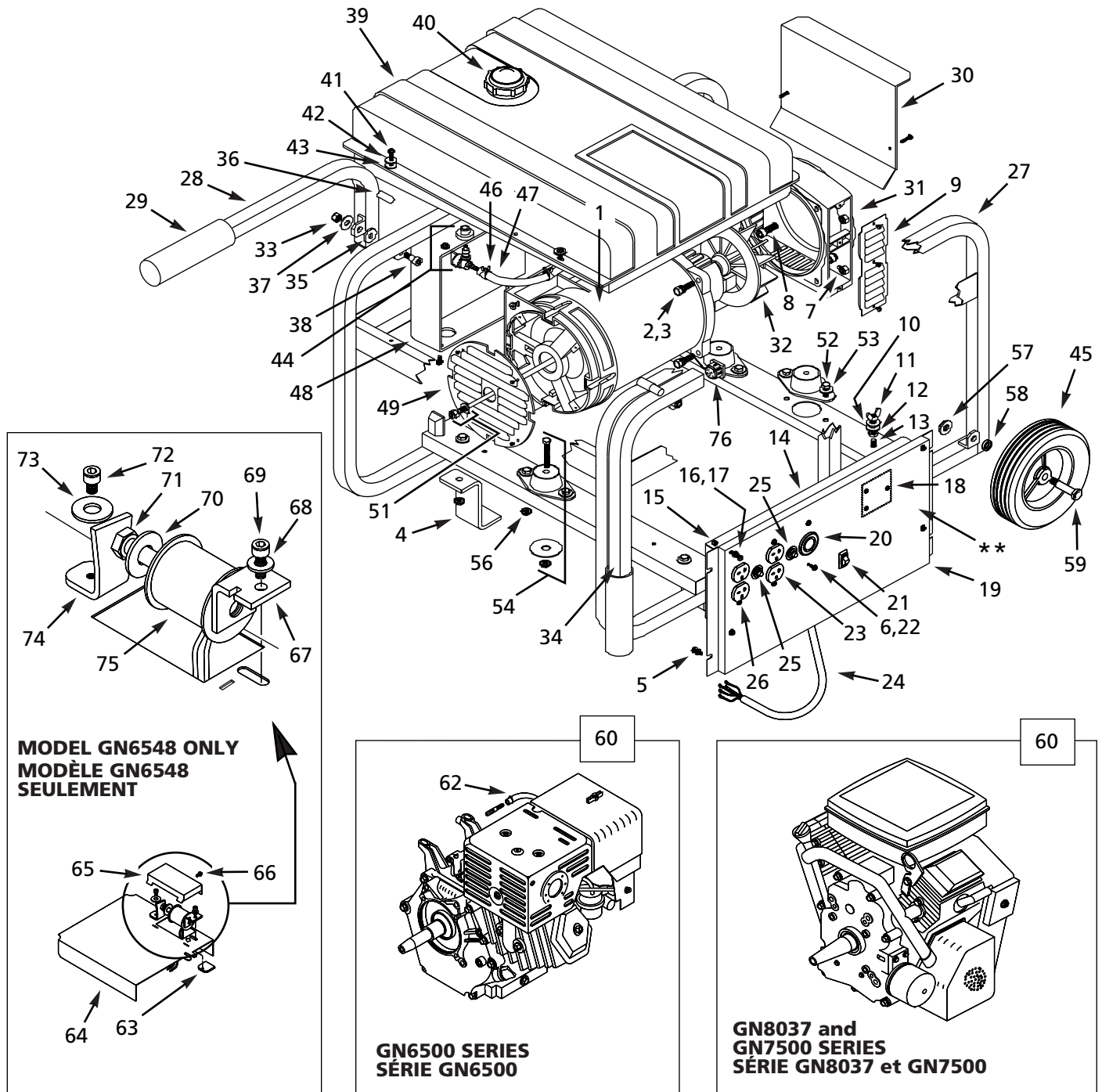




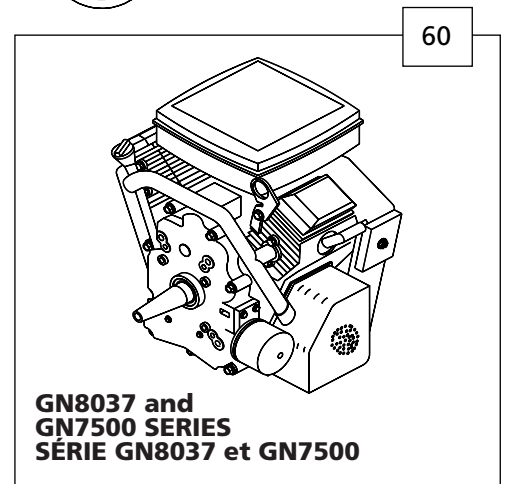
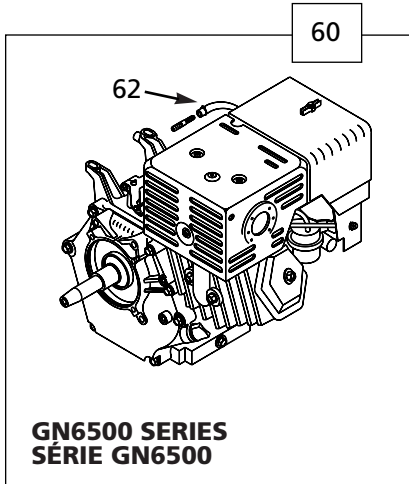
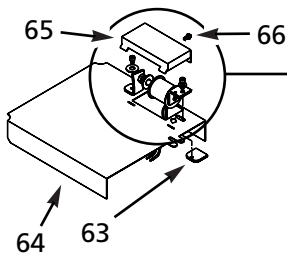
Generators Génératrices

See Page 4 for Idle Control Adjustment Instructions.

Se référer à la page 4 pour les instructions de réglage de commande au ralenti.



**MODEL GN6548 ONLY
MODÈLE GN6548
SEULEMENT**



Some models may have idle control or electric start features, please see "options" table after parts list.

Quelques modèles peuvent avoir des caractéristiques de commande du ralenti ou de démarrage électrique, se référer au tableau "d'options" suivant la liste de pièces de rechange.

For Replacement Parts, Call 1-800-803-1436

Please provide following information:

- Model number
- Serial number (if any)
- Part description and number as shown in parts list

Pour Pièces De Rechange, Appeler 1-800-803-1436

S'il vous plaît fournir l'information suivante:

- Numéro du modèle
- Numéro de série (si applicable)
- Description de la pièce et son numéro sur la liste de pièces

Address parts correspondence to:
Correspondance concernant les pièces:
The Campbell Group
Attn: Parts Department
100 Production Drive
Harrison, OH 45030 U.S.A.

Ref. N° Réf.	Description	Description	Part Number for Models: Numéro De Pièce pour Modèles:			Qty. Qté.
			GN8037	GN7537	GN6548	
1	Generator (Includes Rotor, stator & fan)	Génératrices (Rotor, stator et ventilateur compris)	(8 Kw) GN002300AV	(7 Kw) GN002200AV	(7 Kw) GN002200AV	1
2	5/16-18 x 1 1/4" Hex bolt	Boulon hexagonal, 5/16-18 x 1 1/4 po	*	*	*	4
3	3/8" External tooth lockwasher	Rondelle-frein de la dent externe, 3/8 po	*	*	*	4
4	Bracket	Support	GN001501AV	GN001501AV	GN001501AV	1
5	#10-32 x 5/8" Self-tapping screw	Vis à tôle #10-32 x 5/8 po	ST073262AV	ST073262AV	ST073262AV	4
6	#8-32 x 3/4" Hex head cap screw	Vis à chapeau à six pans #8-32 x 3/4 po	*	*	*	6
7	5/16-18 x 1 1/4" Hex nut	Écrou hexagonal, 5/16-18 x 1 1/4 po	*	*	*	4
8	3/8-16 x 1" Hex head cap screw	Vis à chapeau à six pans, 3/8-16 x 1 po	*	*	*	4
9	Outlet guard w/fasteners	Protecteur de sortie d'air avec attaches	GN002340SJ	GN002240SJ	GN002240SJ	1
10	5/16" Flat washer	Rondelle plate, 5/16 po	*	*	*	4
11	5/16"-18 Wing nut	Écrou à oreilles, 5/16 po-18	ST165900AV	ST165900AV	ST165900AV	2
12	5/16"-18 Hex nut	Écrou hexagonal, 5/16 po-18	*	*	*	2
13	5/16-18 x 1 1/4" Hex screw	Vis à tête hexagonale, 5/16-18 x 1 1/4 po	*	*	*	2
14	Control panel cover	Couvercle de panneau de commande	GN005800AV	GN005800AV	GN005800AV	1
15	#10-24 Nylock nut	Écrou Nylock #10-24	*	*	*	4
16	#10-24 Machine screw	Vis à métaux #10-24	*	*	*	4
17	#10 Flat washer	Rondelle plate #10	*	*	*	4
18	Idle control board, switch, leads & fasteners	Tableau de commande à ralenti, interrupteur, conducteurs et attaches	GN003150SJ	GN003150SJ	GN003051SJ	1
19	Control panel	Panneau de commande	GN005614AV	GN005602AV	GN005602AV	1
20	120/240 Volt, 20 Amp twist-lock	Prise de courant 120/240V, 20A, serrure à torsion	—	—	GN003501AV	1
	120/240 Volt, 30 Amp twist-lock	Prise de courant 120/240V, 30A, serrure à torsion	GN003511AJ	GN003511AJ	—	1
21	Switch	Interrupteur	HP022901AV	HP022901AV	HP022901AV	1
22	#8-32 Hex nut	Écrou hexagonal #8-32	*	*	*	6
23	240 V, 20 Amp Receptacle	Prise de courant, 240 V, 20A	—	—	GN003500AV	1
	120 V GFCI		GN003508AJ	GN003508AJ	—	1
24	7 Kw Genset cable	Câble de Genset 7 kW	GN003826SJ	GN003826SJ	GN003826SJ	1
25	35 Amp, 240V Circuit breaker	Disjoncteur 35A, 240V	GN003602AV	GN003602AV	GN003602AV	2
26	120V, 15 Amp Receptacle	Prise de courant, 120V, 15A	GN003400AV	GN003400AV	GN003400AV	1
27	Frame	Châssis	GN004009SJ	GN004007SJ	GN004007SJ	1
28	Left handle	Poignée gauche	GN001302AV	GN001302AV	GN001302AV	1
29	Handle grip	Manche de poignée	GN004300AV	GN004300AV	GN004300AV	2
30	Heat shield	Écran protecteur de chaleur	GN005004AV	GN005004AV	GN005002AV	1
31	Engine adapter	Adaptateur de moteur	GN002301SV	GN002201SV	GN002201SV	1
32	Fan	Ventilateur	GN002320SV	GN002220SV	GN002220SV	1
33	5/16"-18 Nylock hex nut	Écrou hexagonal Nylock, 5/16 po-18	*	*	*	2
34	Right handle	Poignée droite	GN001301AV	GN001301AV	GN001301AV	1
35	Spacer	Entretoise	GN004604AV	GN004604AV	GN004604AV	2
36	Strike rod cap	Bouchon de tige d'embrayage	GN005203AV	GN005203AV	GN005203AV	2

- 2 Eng & Fr -

* Std. hardware item, available locally

* Objet de quincaillerie ordinaire, disponible sur place

Ref. N° Réf.	Description	Description	Part Number for Models: GN8037	Numéro De Pièce pour Modèles: GN7537	GN6548	Qty. Qté.
37	3/8" Flat washer	Rondelle plate, 3/8 po	*	*	*	2
38	3/8 x 1/2" Shoulder bolt	Boulon à épaulement, 3/8 x 1/2 po	MJ103905AV	MJ103905AV	MJ103905AV	2
39	Fuel tank	Réservoir d'essence	GN004800AV	GN004800AV	GN004800AV	1
40	Fuel cap	Bouchon de réservoir d'essence	ST165700SV	ST165700SV	ST165700SV	1
41	#10-16 x 3/4" Self-tapping hex screw	Vis à tôle à tête hexagonale #10-16 x 3/4 po	MJ100304AV	MJ100304AV	MJ100304AV	6
42	#10 W series, flat steel washer	Rondelle plate en acier, série #10 W	*	*	*	4
43	Flat, plastic washer	Rondelle plate en plastique	GN001210AV	GN001210AV	GN001210AV	4
44	Fuel valve kit	Nécessaire de pointe de canalisation d'essence	GN005201SV	GN005201SV	GN005201SV	1
45	Wheel	Roue	WA120200AV	WA120200AV	WA120200AV	2
46	Fuel line clamp	Collier de canalisation d'essence	PP012801AV	PP012801AV	PP012801AV	2
47	Fuel line	Canalisation d'essence	GN005401SV	GN005401SV	GN005401SV	1
48	Wiring box cover	Couvercle de boîte d'installation de fils	GN002332SJ	GN002232SJ	GN002232SJ	1
49	Air inlet guard w/fasteners	Protecteur d'arrivée d'air avec attaches	GN002333SJ	GN002233SJ	GN002233SJ	1
51	Rotor bolt kit	Nécessaire de boulons de rotor	GN002334SJ	GN002234SJ	GN002234SJ	1
52	5/16-18 x 7/8" Bolt	Boulon, 5/16-18 x 7/8 po	*	*	*	6
53	5/16" Flat washer	Rondelle plate, 5/16 po	*	*	*	6
54	Isolator mount kit (set of 3)	Nécessaire de montage d'isolateur (Jeu de 3)	GN004401SJ	GN004401SJ	GN004401SJ	1
56	5/16"-18 Serrated flange nut	Écrou à collet cannelé, 5/16 po-18	*	*	*	6
57	1/2" Hex head lock nut	Contre-écrou à tête hexagonale, 1/2 po	*	*	*	2
58	Axle spacer	Entretoise d'arbre	GN004605AV	GN004605AV	GN004605AV	2
59	Axle bolt	Boulon d'arbre	ST033400AV	ST033400AV	ST033400AV	2
60	Engine	Moteur	NG003201AV	NG003201AV	NG002805AV	1
62	Fuel adapter	Adaptateur d'essence	—	—	GN005401AV	1
63	Tab	Attache	—	—	GN001104AV	1
64	Idle control housing cover	Couvercle de carter de commande du ralenti	—	—	GN005501AV	1
65	Idle cover	Couvercle du ralenti	—	—	GN005502AV	1
66	#8-16 x 5/16" Type AB Sht. metal screw	Vis à métaux type AB #8-16 x 5/16 po	—	—	MJ106103AV	1
67	Bracket	Support	—	—	GN001103AV	1
68	#10 Lockwasher	Rondelle de blocage #10	—	—	*	1
69	#10-32 x 1/2" SHCS	Vis à tête creuse, ronde #10-32 x 1/2 po	—	—	*	1
70	3/8" Flat washer	Rondelle plate, 3/8 po	—	—	*	1
71	5/16-18 x 1 1/4" Hex bolt	Boulon hexagonal, 5/16-18 x 1 1/4 po	—	—	*	1
72	#10-32 x 1/4" SHCS	Vis à tête creuse, ronde #10-32 x 1/4 po	—	—	*	1
73	Washer	Rondelle	—	—	*	1
74	Flag	Drapeau	—	—	GN000900AV	1
75	Magnet kit w/fasteners	Nécessaire d'aimant avec attaches	—	—	GN003101SJ	1
76	1" Sq. Cap plug	Bouchon carré 1 po	ST166200AV	ST166200AV	ST166200AV	2
Δ	Capacitor kit	Jeu de condensateur	GN002346SJ	GN002246SJ	GN002246SJ	2
Δ	Diode and suppressor kit	Jeu de diode et limiteur	GN002348SV	GN001848SV	GN001848SV	1
Δ	Control panel wire lead kit	Jeu de fils conducteur de panneau de commande	—	—	GN003814SJ	1
*	Std. hardware item, available locally	* Objet de quincaillerie ordinaire, disponible sur place				
Δ	Not shown	Δ Pas Indiqué				

Options

	GN8037	GN7537	GN6548
Electric Start Unit	YES	YES	YES
Idle Control Unit	YES	YES	YES

Options

	GN8037	GN7537	GN6548
Modèle Avec Commande Du Ralenti	OUI	OUI	OUI
Modèle Avec Dommande Du Ralenti	OUI	OUI	OUI

IDLE CONTROL ADJUSTMENT (MODEL GN6548 ONLY)

The idle speed should be set as slow as possible (approx. 2700-3000 rpm) without engine speed surges. At correct idle speed, output voltage at the 120V duplex receptacle should be 60-80 Volts.

TO LOWER IDLE SPEED

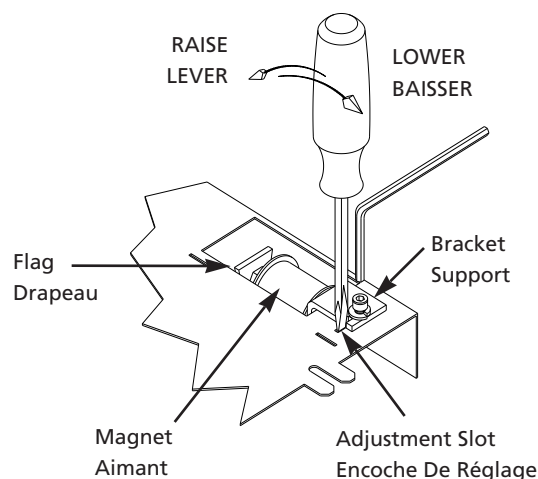
If the voltage output is excessive when the unit is idling, the idle speed should be lowered.

1. Slightly loosen magnet bracket bolt with a 5/32" allen wrench.
2. Insert a small straight blade screwdriver into adjustment slot.
3. Slowly move bracket by tilting the screwdriver away from the magnet until desired speed is obtained.
4. Make sure end of magnet and the flag are parallel then re-tighten bolt.

TO RAISE IDLE SPEED

If the engine speed surges while the unit is idling, the idle speed should be raised.

1. Slightly loosen magnet bracket bolt with a 5/32" allen wrench.
2. Insert a small straight blade screwdriver into adjustment slot.
3. Slowly move bracket by tilting the screwdriver towards the magnet until desired speed is obtained.
4. Make sure end of magnet and the flag are parallel then re-tighten bolt.



RÉGLAGE AU RALENTI (MODÈLE GN6548 SEULEMENT)

La vitesse de ralenti doit être réglée aussi basse que possible (approx. 2700-3000 tr/min) sans irrégularités dans la vitesse du moteur. La tension de sortie à la prise de courant double de 120V devrait être 60-80 volts à la vitesse correcte de ralenti.

POUR DIMINUER LA VITESSE DE RALENTI

Si la tension de sortie est excessive pendant le ralenti du modèle, il est nécessaire de diminuer la vitesse de ralenti.

1. Desserrer un peu le boulon du support de l'aimant avec une clé hexagonale de 5/32 po.
2. Introduire un tournevis de lame droite et petite dans l'encoche de réglage.
3. Déplacer le support lentement en inclinant le tournevis à une direction opposée de l'aimant jusqu'à ce que la vitesse désirée soit atteinte.
4. S'assurer que le bout de l'aimant et le drapeau soient parallèle, et ensuite, serrer à nouveau le boulon.

POUR AUGMENTER LA VITESSE AU RALENTI

Si la vitesse du moteur est irrégulière pendant le ralenti, la vitesse de ralenti doit être augmentée.

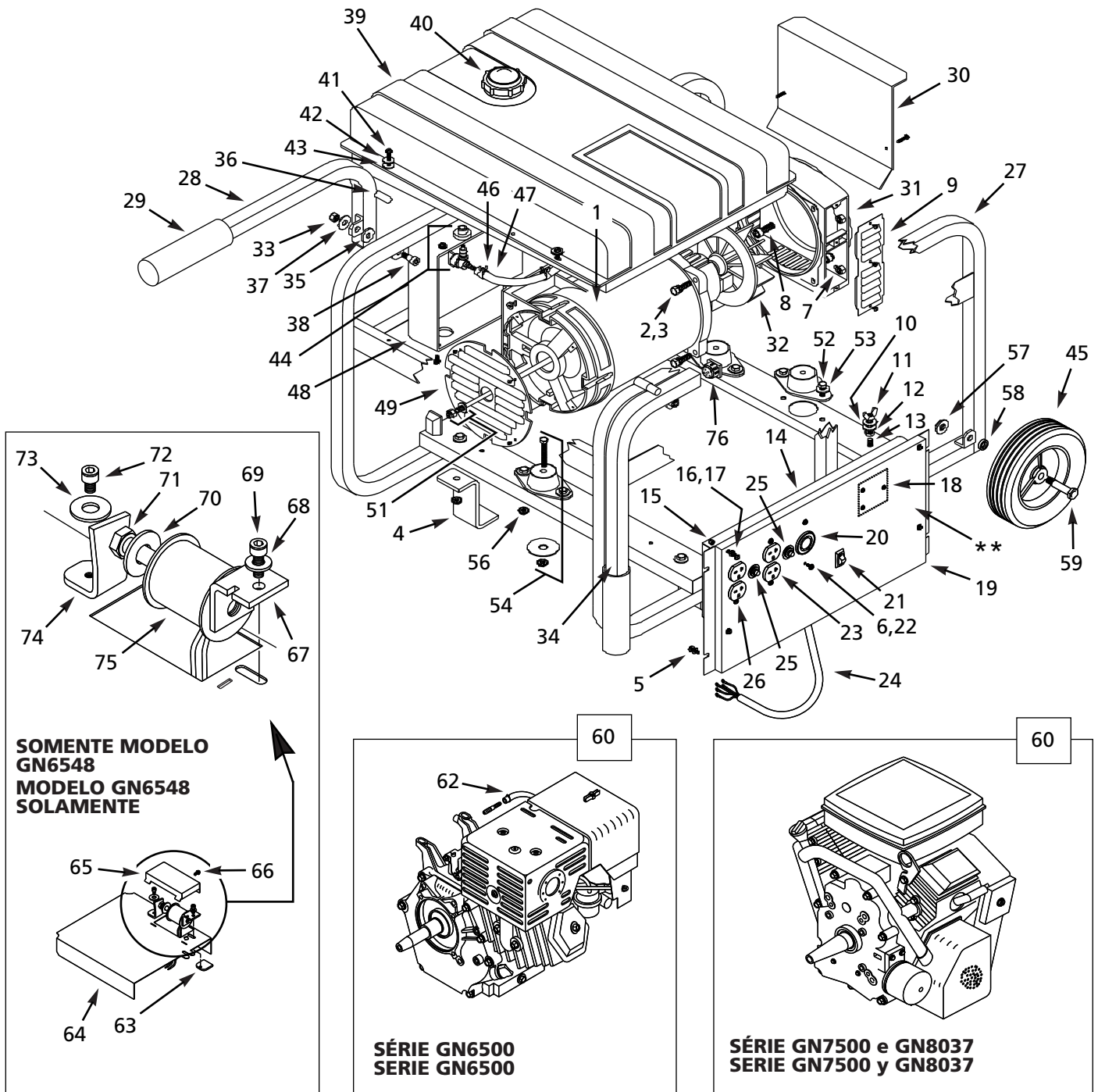
1. Desserrer un peu le boulon du support de l'aimant avec une clé hexagonale de 5/32 po.
2. Introduire un tournevis de lame droite et petite dans l'encoche de réglage.
3. Déplacer le support lentement en inclinant le tournevis vers l'aimant jusqu'à ce que la vitesse désirée soit atteinte.
4. S'assurer que le bout de l'aimant et le drapeau soient parallèle et ensuite, serrer à nouveau le boulon.



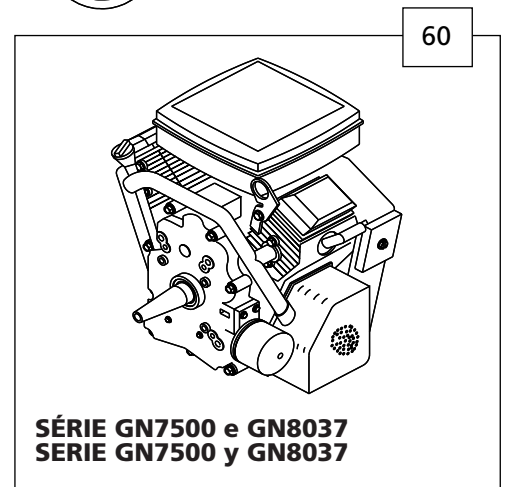
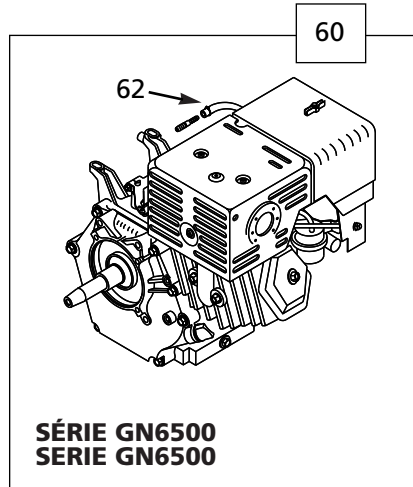
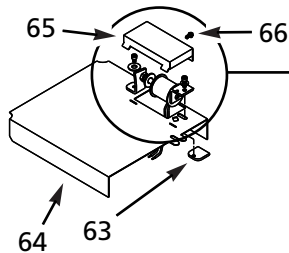
Geradores Generadores

Veja as instruções sobre o ajuste de controle de ponto morto na contra-capa.

Vea las instrucciones para el ajuste del control de la velocidad al vacío en la parte posterior.



**SOMENTE MODELO
GN6548
MODELO GN6548
SOLAMENTE**



Alguns modelos podem ter características de partida elétrica e controle de ponto morto, favor consultar a tabela de "opções" depois da lista de peças.

Algunos modelos pueden tener un control de corriente desvastada o encendido eléctrico, sírvase ver la tabla de "opciones" después de la lista de repuestos.

Para Peças de Reposição, ligue para seu revendedor

Favor fornecer as seguintes informações:

- Número do modelo
- Número de série (caso haja algum)
- Descrição da peça e número conforme mostrado na lista abaixo

Para Ordenar Repuestos, Sírvase llamer al Concesionario más Cercano a su Domicilio

Sírvase darnos la siguiente información:

- Número del modelo
- Número de Serie (de haberlo)
- Descripción y número del repuesto según la lista de repuestos

Envie correspondência sobre peças para:
 Puede escribirnos a:
The Campbell Group
Attn: Parts Department
100 Production Drive
Harrison, OH 45030 U.S.A.

- 6 Port & Sp -

No. Ref. Réf. No.	Descrição	Descripción	No. Peça para os modelos: GN8037	Repuesto: GN7537	GN6548	Qua. Ctd.
1	Gerador (Com rotor, estator e ventilador)	Generador (Con rotor, estator & ventilador)	(8 Kw) GN002300AV	(7 Kw) GN002200AV	(7 Kw) GN002200AV	1
2	Parafuso sextavado 7,9 mm (5/16")-18 x 31,8 mm (1 1/4")	Perno Hex de 7,9 mm (5/16")-18 x 31,8 mm (1 1/4")	*	*	*	4
3	Arruela com dente externo 9,5 mm (3/8")	Arandela de 9,5 mm (3/8") con dientes externos	*	*	*	4
4	Suporte	Abrazadera	GN001501AV	GN001501AV	GN001501AV	1
5	Parafuso macho #10-32 x 15,9 mm (5/8")	Tornillo autoroscante #10-32 x 15,9 mm (5/8")	ST073262AV	ST073262AV	ST073262AV	4
6	Parafuso sextavado # 8-32 x 19,1 mm (3/4")	Tornillo Hex #8-32 x 19,1 mm (3/4")	*	*	*	6
7	Porca sextavada de 7,9 mm (5/16")-18 x 31,8 mm (1 1/4")	Tuerca Hex de 7,9 mm (5/16")-18 x 31,8 mm (1 1/4")	*	*	*	4
8	Parafuso sextavado 9,5 mm (3/8")-16 x 25,4 mm (1")	Tornillo Hex de 9,5 mm (3/8")-16 x 25,4 mm (1")	*	*	*	4
9	Protetor de saída com fixadores	Cubierta protectora de la salida (con tornillos y tuercas)	GN002340SJ	GN002240SJ	GN002240SJ	1
10	Arruela plana 7,9 mm (5/16")	Arandela plana de 7,9 mm (5/16")	*	*	*	4
11	Porca borboleta 7,9 mm (5/16")-18	Tuerca de aletas de 7,9 mm (5/16")-18	ST165900AV	ST165900AV	ST165900AV	2
12	Porca sextavada 7,9 mm (5/16")-18	Tuerca Hex de 7,9 mm (5/16")-18	*	*	*	2
13	Parafuso sextavado 7,9 mm (5/16")-18 x 31,8 mm (1 1/4")	Tornillo Hex de 7,9 mm (5/16")-18 x 31,8 mm (1 1/4")	*	*	*	2
14	Tampa do painel de controle	Cubierta del tablero de control	GN005800AV	GN005800AV	GN005800AV	1
15	Porca Nylock #10-24	Tuerca Nylock #10-24	*	*	*	4
16	Parafuso para máquina #10-24	Tornillo para máquinas #10-24	*	*	*	4
17	Arruela plana #10	Arandela plana #10	*	*	*	4
18	Placa de controle de ponto morto, interruptor, condutores e fixadores	Tablero de control de funcionamiento al vacío, interruptor, terminales tornillos y tuercas	GN003150SJ	GN003150SJ	GN003051SJ	1
19	Painel de controle	Tablero de control	GN005614AV	GN005602AV	GN005602AV	1
20	Trava espiral de 20 amp, 120/240 Volt	Trava espiral de 20 amp, 120/240 Voltios	—	—	GN003501AV	1
21	Trava espiral de 30 amp, 120/240 Volt	Trava espiral de 30 amp, 120/240 Voltios	GN003511AJ	GN003511AJ	—	1
22	Interruptor	Interruptor	HP022901AV	HP022901AV	HP022901AV	1
23	Porca sextavada #8-32	Écrou hexagonal #8-32	*	*	*	6
24	Tomada de 20 amp, 240V	Tomacorrientes de 240 Voltios, 20 Amperios	—	—	GN003500AV	1
	120 V GFCI		GN003508AJ	GN003508AJ	—	1
24	Cabo Genset de 7 Kw	Cable de 7 Kilovatios	GN003826SJ	GN003826SJ	GN003826SJ	1
25	Disjuntor de 25 amp, 240V	Cortacircuito de 35 Amperios, 240 Voltios	GN003602AV	GN003602AV	GN003602AV	2
26	Tomada de 15 amp, 120V	Tomacorrientes de 120 Voltios, 15 Amperios	GN003400AV	GN003400AV	GN003400AV	1
27	Armação	Armazón	GN004009SJ	GN004007SJ	GN004007SJ	1
28	Alça esquerda	Mango izquierdo	GN001302AV	GN001302AV	GN001302AV	1
29	Punho do puxador	Asa del mango	GN004300AV	GN004300AV	GN004300AV	2
30	Protetor contra calor	Cubierta aislante del calor	GN005004AV	GN005004AV	GN005002AV	1
31	Adaptador do motor	Adaptador del motor	GN002301SV	GN002201SV	GN002201SV	1
32	Ventilador	Ventilador	GN002320SV	GN002220SV	GN002220SV	1
33	Porca sextavada Nylock 7,9 mm (5/16")-18	Tuerca Hex Nylock de 7,9 mm (5/16")-18	*	*	*	2
34	Alça direita	Mango derecho	GN001301AV	GN001301AV	GN001301AV	1
35	Espaçador	Separador	GN004604AV	GN004604AV	GN004604AV	2
36	Tampa da haste de direção	Forro plástico	GN005203AV	GN005203AV	GN005203AV	2

* Item de ferragens padrão, disponível em casas de ferragens

* Artículo estándar disponible en cualquier ferretería

No. Ref. Réf. No.	Descrição	Descripción	No. Peça para os modelos: GN8037	Repuesto: GN7537	GN6548	Qua. Ctd.
37	Arruela plana de 9,5 mm (3/8")	Arandela plana de 9,5 mm (3/8")	*	*	*	2
38	Parafuso de 9,5 mm (3/8") x 12,7 mm (1/2")	Perno de 9,5 mm (3/8") x 12,7 mm (1/2")	MJ103905AV	MJ103905AV	MJ103905AV	2
39	Tanque de combustível	Tanque de combustible	GN004800AV	GN004800AV	GN004800AV	1
40	Tampa do combustível	Tapa del tanque de combustible	ST165700SV	ST165700SV	ST165700SV	1
41	Parafuso sextav. auto-rosqueável #10-16 x 19,1 mm (3/4")	Tornillo Hex autoroscante #10-16 x 19,1 mm (3/4")	MJ100304AV	MJ100304AV	MJ100304AV	6
42	Arruela plana de aço série W #10	Arandela plana de acero #10 serie W	*	*	*	4
43	Arruela de plástico, plana	Arandela plana, plástica	GN001210AV	GN001210AV	GN001210AV	4
44	Kit de válvulas de combustível	Juego de la válvula de combustible	GN005201SV	GN005201SV	GN005201SV	1
45	Roda	Rueda	WA120200AV	WA120200AV	WA120200AV	2
46	Grampo da linha de combustível	Abrazadera de la línea de combustible	PP012801AV	PP012801AV	PP012801AV	2
47	Linha de combustível	Línea de combustible	GN005401SV	GN005401SV	GN005401SV	1
48	Tampa da caixa de fiação	Cubierta de la caja de alambres	GN002332SJ	GN002232SJ	GN002232SJ	1
49	Protetor da entrada de ar com fixadores	Cubierta protectora de la entrada de aire (con tornillos y tuercas)	GN002333SJ	GN002233SJ	GN002233SJ	1
51	Kit de parafusos do rotor	Juego de pernos del rotor	GN002334SJ	GN002234SJ	GN002234SJ	1
52	Parafuso 7,9 mm (5/16")-18 x 22,2 mm (7/8")	Perno de 7,9 mm (5/16")-18 x 22,2 mm (7/8")	*	*	*	6
53	Arruela plana de 7,9 mm (5/16")	Arandela plana de 7,9 mm (5/16")	*	*	*	6
54	Kit de montagem do isolador (Kit de 3)	Juego de piezas de la base del aislador (Jeugo de 3)	GN004401SJ	GN004401SJ	GN004401SJ	1
56	Porca com colar dentada 7,9 mm (5/16")-18	Tuerca estriada de 7,9 mm (5/16")-18	*	*	*	6
57	Porca de segurança sextavada de 12,7mm (1/2")	Tuerca Hex de 12,7 mm (1/2")	*	*	*	2
58	Espaçador do eixo	Separador del eje	GN004605AV	GN004605AV	GN004605AV	2
59	Parafuso do eixo	Perno del eje	ST033400AV	ST033400AV	ST033400AV	2
60	Motor	Motor	NG003201AV	NG003201AV	NG002805AV	1
62	Adaptador do combustível	Adaptador del combustible	—	—	GN005401AV	1
63	Lingüeta	Pestaña	—	—	GN001104AV	1
64	Tampa do gabinete de controle em ponto morto	Cubierta del control de funcionamiento al vacío	—	—	GN005501AV	1
65	Tampa do dispositivo de ponto morto	Cubierta del motor de funcionamiento al vacío	—	—	GN005502AV	1
66	Parafuso de metal Tipo AB Sht. #8-16 x 7,9 mm (5/16")	Tornillo metálico #8-16 x 7,9 mm (5/16") Tipo AB Sht.	—	—	MJ106103AV	1
67	Suporte	Abrazadera	—	—	GN001103AV	1
68	Porca de segurança # 10	Arandela de seguridad #10	—	—	*	1
69	Parafuso de cabeça tubular #10-32 x 12,7 mm (1/2")	Tornillo de cabeza tubular #10-32 x 12,7 mm (1/2")	—	—	*	1
70	Arruela plana de 9,5 mm (3/8")	Arandela plana de 9,5 mm (3/8")	—	—	*	1
71	Parafuso sextavado de 7,9 mm (5/16")-18 x 44,5 mm (1 3/4")	Perno Hex de 7,9 mm (5/16")-18 x 44,5 mm (1 3/4")	—	—	*	1
72	Parafuso de cabeça tubular # 10-32 x 6,4 mm (1/4")	Tornillo de cabeza tubular #10-32 x 6,4 mm (1/4")	—	—	*	1
73	Arruela	Arandela	—	—	*	1
74	Placa	Placa	—	—	GN000900AV	1
75	Kit de imãs com fixadores	Juego de imanes con tornillos y tuercas	—	—	GN003101SJ	1
76	Plugue da tampa de 25,4 mm (1") sq	Tapón cuadrado de 25,4 mm (1")	ST166200AV	ST166200AV	ST166200AV	2
Δ	Kit do capacitor	Juego de capacitadores	GN002346SJ	GN002246SJ	GN002246SJ	2
Δ	Kit de diodo e supressor	Juego de diodos y supresores	GN002348SV	GN001848SV	GN001848SV	1
Δ	Kit do fio de ligação do painel de controle	Juego de tablero de control con terminales	—	—	GN003814SJ	1
*	Item de ferragens padrão, disponível em casas de ferragens	*	Artículo estándar disponible en cualquier ferretería			
Δ	Não apresentados	Δ	No se muestra			

Opções

	GN8037	GN7537	GN6548
Unidade de Partida elétrica	SIM	SIM	SIM
Unidade de controle d Ponto Morto	SIM	SIM	SIM

Opciones

	GN8037	GN7537	GN6548
Unidad De Encendido Eléctrico	SI	SI	SI
Unidad De Control De Corriente Desvastada	SI	SI	SI

AJUSTE DE CONTROLE DE PONTO MORTO (SOMENTE MODELO GN6548)

A velocidade em ponto morto deve ser ajustada o mais lentamente possível (aproximadamente 2700-3000 rpm) sem que haja mudanças bruscas na velocidade do motor. Em velocidade em ponto morto correta, a voltagem de saída na tomada de 120V duplex deve ser de 60-80 volts.

PARA REDUZIR A VELOCIDADE DE PONTO MORTO

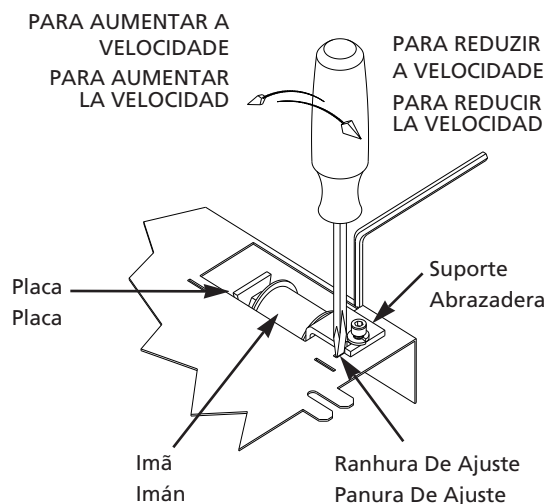
Se a voltagem de saída for excessiva quando a unidade se encontra em ponto morto, a velocidade deve ser reduzida.

1. Afrouxe um pouco o parafuso do suporte do imã com uma chave Allen de 4 mm (5/32").
2. Insira uma chave de fenda de lâmina pequena dentro da ranhura de ajuste.
3. Mova vagarosamente o suporte inclinando a chave de fenda em direção oposta ao imã, até que a velocidade desejada seja obtida.
4. Certifique-se de que a borda do imã e a placa estejam paralelas e a seguir, aperte o parafuso.

PARA AUMENTAR A VELOCIDADE DE PONTO MORTO

Se a velocidade de ponto motor sobrecarregar-se enquanto a unidade estiver em ponto morto, a velocidade deve ser aumentada.

1. Afrouxe um pouco o parafuso de suporte do imã com uma chave Allen de 4 mm (5/32").
2. Insira uma chave de fenda de lâmina pequena dentro da ranhura de ajuste.
3. Mova vagarosamente o suporte inclinando a chave de fenda em direção ao imã, até que a velocidade desejada seja obtida.
4. Certifique-se de que a borda do imã e a placa estejam paralelas e a seguir, aperte o parafuso.



AJUSTE DE LA VELOCIDAD AL VACIO (MODELO GN6548 SOLAMENTE)

La velocidad al vacío se debe fijar lo más baja posible (aproximadamente 2700-3000 rpm) sin que hayan cambios bruscos en la velocidad del motor. A la velocidad al vacío adecuada, el voltaje de salida en el tomacorrientes doble de 120 voltios debe ser 60-80 voltios.

PARA REDUCIR LA VELOCIDAD AL VACIO

Si el voltaje de salida es excesivo cuando la unidad está funcionando al vacío, la velocidad se debe reducir.

1. Afloje un poco el perno de la abrazadera del imán con una llave tipo Allen de 4 mm (5/32").
2. Introduzca un desarmador plano pequeño dentro de la ranura de ajuste.
3. Lentamente mueva la abrazadera con el desarmador (alejándolo del imán) hasta alcanzar la velocidad deseada.
4. Cerciórese de que el borde del imán y la placa estén paralelos y apriete el perno.

PARA AUMENTAR LA VELOCIDAD AL VACIO

Si ocurren cambios bruscos en la velocidad del motor mientras la unidad está funcionando al vacío, la velocidad se debe aumentar.

1. Afloje un poco el perno de la abrazadera del imán con una llave tipo Allen de 4 mm (5/32").
2. Introduzca un desarmador plano pequeño dentro de la ranura de ajuste.
3. Lentamente mueva la abrazadera con el desarmador (acercándolo del imán) hasta alcanzar la velocidad deseada.
4. Cerciórese de que el borde del imán y la placa estén paralelos y apriete el perno.